散文小溪

我的學琴之路

•文/隋承韻 （賓州）

每個人都有自己最喜歡做的事，而我的興趣是演奏音樂。

我從小就開始上學小提琴，加老師媽媽，所以在耳濡目染之下，對音樂的產生一種特別感情。

我一直認為，音樂喜歡的拉琴、媽媽並要求久久最貼我近最常做的事。

可能當時年紀還小，學什麼，所以媽媽、做最要求什麼，我都盡力完成，但大努力從何時開始讓我不知從提琴課竟反感。

當我發現自己習慣「被動」的達七年的時間了。

七年級提琴老師換新後，我才發現自己不是喜歡拉琴，而是從來沒發現，它的有趣之處。

這位老師，是從美國頂尖音樂學校畢業的韓國學人。自從跟她學琴後，我不僅發現拉琴得珍惜，學琴更懂的機會。

跟老師學習一年半後，在我加中一次樂團獲年參小參賽者備取最小提惜，更因此感受到音樂的凝聚力。

我覺得，為音樂奉獻一生。學音樂非常偉大。俗話說：「三人行，必有我師焉」值得學習。現在，我確定自己最喜歡做的事，就是拉「小提琴」。

每日一字

博學館出版社／提供

司 5畫口部

注音·字義

ㄙ 名 ①經商的一種團體；例公司：這家公司經營電子生意。②中央政府機關的組織單位；例體育司。動 掌管；例司儀。

造詞·造句

●官司：①官吏的職司。②俗稱訴訟案件。例兩家百貨公司因爲商業糾紛，上法庭打官司。

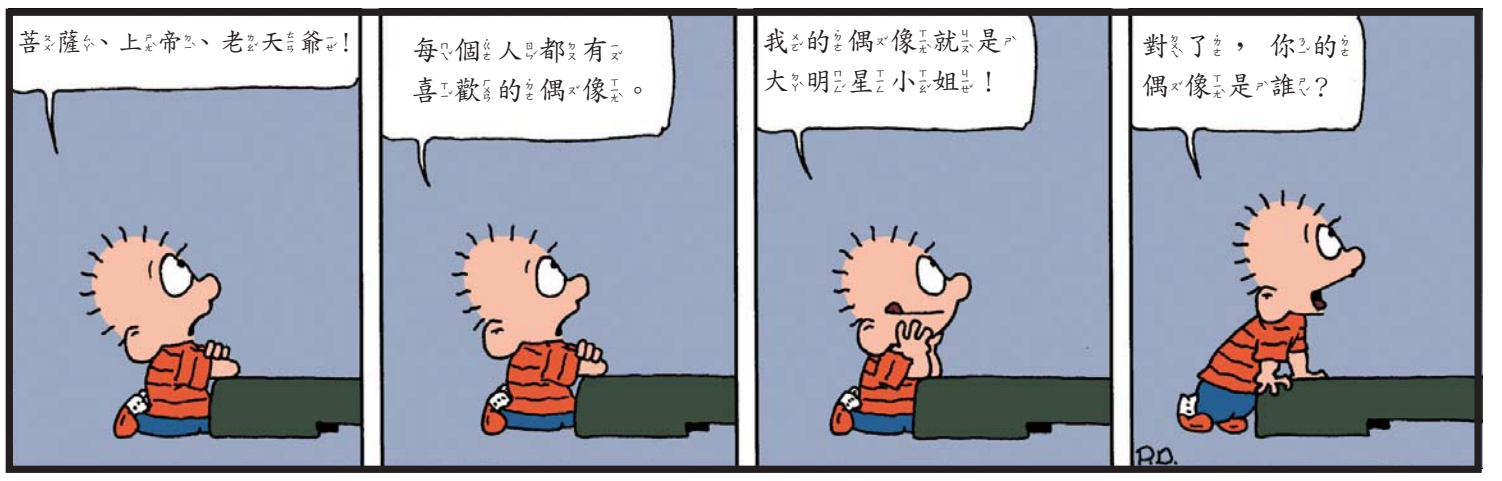
字詞研究

司令：ㄙㄌㄧㄥˋ軍隊中發布一切命令的人。例司令正在校閱部隊。

司儀：ㄙ ㄧˊ在典禮中，掌管儀式的人。例那位司儀的聲音很甜美。

百貨公司：ㄅㄞˇ ㄏㄨㄛˋ ㄍㄨㄥ ㄙ總集各種貨品，供人購買的商店。例百貨公司裏人山人海。

豆豆 •杜彭（澳洲）



小詩廊

半夜送禮

（新澤西州）•文/林花

大家通神來公送我禮物化走家
聖誕公禮放還沒疾別
半夜樹下快步去
聖誕雪花
身上夫
魯道拉雪橇
又

中文

妻：已經十一點半了，怎麼還不睡啊！？

夫：我在趕一篇報告，弄完了就去睡，妳先睡吧。

妻：熬夜最傷身體，明天再寫不行嗎？

夫：今日事，今日畢。要是趕不出來，即使去睡也睡不好。

妻：好吧，我不打擾你了，你快寫吧。

泰文

ภรรยา อี่ จิง สรือ อี เตี่ยน ปั้น เลอ เจิ่ม เมอ ไห ปุ๋ ซุ่ย เจี้ยว
๑๑ โมงครึ่งแล้ว ทำไมยังไม่นอนละ

สามี หว่อ ไจ้ กั่น อี้ เพียน เป๊า เก๊า โน่ง หวัน เลอ จิ้ว ฉวี้ย ซุ่ย
ผมกำลังเร่งงานฉบับหนึ่ง เรียบร้อยแล้วจะไปนอน
หนี่ เซียน ซุ่ย ปา คุณนอนก่อนเถิด

ภรรยา เอ๋า เย่ย จุ้ย ซัง เซิน ถี่ หมิง เทียน ไจ้ เสี่ย ปุ๋ สิง มา
นอนดึกทำลายสุขภาพมากที่สุด พรุ่งนี้ค่อยเขียนไม่ได้หรือ

สามี จิน ยรื่อ ซรื่อ จิน ยรื่อ ปี้ เหย้า ซรื่อ กั่น ปุ๋ ซู ไหล
งานวันนี้ เสร็จวันนี้ ถ้าเร่งออกมาไม่ได้
จี้ สื่อ ฉวี้ย ซุ่ย เหย่ย ซุ่ย ปุ๋ ฮว่าว ถึงจะไปนอนก็หลับไม่สนิท

ภรรยา ฮว่าว ปา หว่อ ปุ๋ ตำ เหยา หนี่ เลอ หนี่ ไข้ว เสี่ย ปา
ตกลง ฉันไม่รบกวนคุณละ คุณรีบเขียนเถิด

每日英語充電站

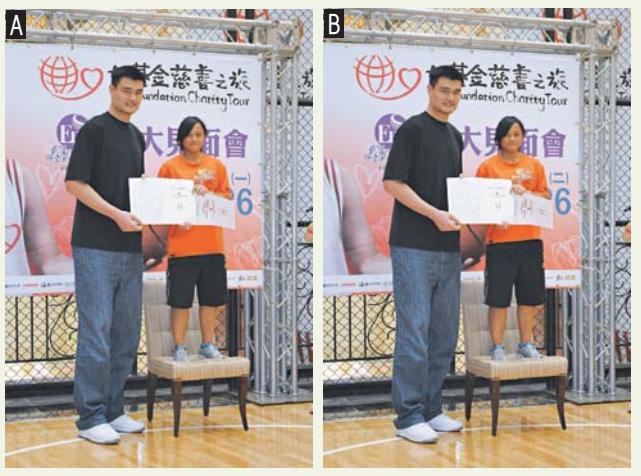
外星生命證據增加，獨缺鐵證 5-4

Since much of this research is new, scientists are still debating how solid the conclusions are.

由於這些研究大多很新，科學家還在爭辯其結論有多札實。 【美聯社】

大家來找碴

遊戲規則：請對照AB兩圖，找出5個不同處。



數獨 SUDOKU 動動腦

http://www.1emo.dk/sudoku/

	2	7	6		4	5	9	
1		6				8		3
				8				
		8				4		
			3		5			
		5				1		
				7				
5		9				6		2
	6	1	5		8	9	7	

說明：將數字1-9填入每個小格裡，使每一行，每一列的每一個方框裡都沒有重複的數字。右為本期解答。

8	2	7	6	3	4	5	9	1
1	4	6	7	5	9	8	2	3
9	5	3	2	8	1	7	4	6
2	3	8	1	6	7	4	5	9
7	1	4	3	9	5	2	6	8
6	9	5	8	4	2	1	3	7
4	8	2	9	7	6	3	1	5
5	7	9	4	1	3	6	8	2
3	6	1	5	2	8	9	7	4

找碴解答：